

---

---

# **ÉTUDE DES CRÉDITS**

## **2016 – 2017**

---

---

**Demandes de renseignements particuliers  
du deuxième groupe d'opposition**





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## Demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition

---

### Liste des questions

---

- RP1 Pour chacun des organismes, agences ou autres relevant du ministère pour 2015-2016, indiquer :
- a) la liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;
  - b) la liste des personnes qui ont été nommées ou qui ont vu leur mandat renouvelé en indiquant : leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV;
  - c) leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation.
- RP2 Liste de toutes les formations (incluant les formations continues et celles menant à l'obtention d'une certification ou d'un diplôme), conférences, ateliers, journées d'activités, activités de développement, sommets, congrès ou autres activités auxquelles ont participé les employés du ministère et des organismes qui en relèvent au cours de l'année 2015-2016. Indiquer : (Annexe I)
- a) le lieu;
  - b) le coût;
  - c) la ou les dates de participation;
  - d) le nombre de participants;
  - e) le nom de la personne ou de l'organisme ayant offert l'activité;
  - f) le nom de la formation ou de l'activité.
- RP3 Sommes dépensées en 2015-2016 (et prévisions pour 2016-2017) par le ministère et chacun de ses organismes pour l'informatique et les technologies de l'information. Ventiler selon la catégorie de dépenses, soit s'il s'agit d'achat de logiciels ou de licences, de matériel d'entretien ou de services professionnels (interne, externe ou du CSPQ).
- RP4 Liste de tous les comités interministériels ou impliquant d'autres partenaires auxquels a participé le ministère en 2015-2016, en indiquant pour chacun :
- a) son mandat;
  - b) la liste des membres;
  - c) le budget dépensé;
  - d) le montant ventilé pour les frais de déplacement, de repas ou autres;
  - e) les résultats atteints.
- RP5 Nombre et pourcentage d'employés occasionnels par secteurs au ministère et dans chaque organisme qui en relève en 2015-2016 et comparaison avec les cinq années financières précédentes. Préciser pour chaque secteur et pour chaque année le nombre et le pourcentage d'employés devenus permanents.

- RP6 Copie et détail de toute demande de réduction, de consolidation, d'optimisation des ressources et de moyens ou de compressions de dépenses, reçue par le ministère ou l'organisme qui en relève en 2015-2016. Fournir l'ensemble des échanges, correspondances ou autres à ce sujet.
- Fournir également la ventilation de toutes les compressions financières réalisées et à venir du ministère et des organismes qui en relèvent dans le cadre du Plan de retour à l'équilibre budgétaire pour chacune des années financières 2014-2015 et 2015-2016, ainsi que les prévisions pour 2016-2017.
- RP7 Liste et copie de tous les sondages effectués par le ministère et par chaque organisme qui en relève en 2015-2016, en indiquant les coûts, le sujet et, le cas échéant, la firme retenue pour le réaliser.
- RP8 Nombre total d'avis, juridiques et autres, commandés en 2015-2016 par le ministère ou le cabinet du ministre, ainsi que par chaque organisme qui en relève. Fournir la liste complète en indiquant les coûts, le sujet, le nom de l'organisme ou de la personne qui a réalisé l'avis et la date de réception.
- RP9 Liste de tous les frais de traduction et des documents traduits pour le ministère et chacun de ses organismes en 2015-2016. Fournir la liste des contrats octroyés, le nom des firmes retenues et les coûts.
- RP10 Liste et détail de tous les mandats donnés à la Société immobilière du Québec par le ministère et par chaque organisme qui en relève pour la location, l'achat, la rénovation, la décoration et autres travaux réalisés en 2015-2016.
- RP11 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, indiquer pour 2015-2016 :
- a) la liste de tous les concours et tirages effectués;
  - b) les prix remis aux gagnants des concours et des tirages, ainsi que la valeur de ces prix;
  - c) l'objectif visé par la tenue de chacun des concours;
  - d) la liste des concours qui ont pris fin.
- RP12 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, concernant les campagnes de publicité et de sensibilisation, fournir pour 2015-2016 et les prévisions pour 2016-2017 :
- a) le nom de toutes les campagnes;
  - b) les coûts de ces campagnes;
  - c) le nom de la firme ou du professionnel retenu pour la réaliser;
  - d) les dates de diffusion de la campagne;
  - e) les objectifs visés par chaque campagne.
- RP13 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, la liste des programmes de financement ou de subventions, le montant global alloué au programme, la direction du ministère ou l'organisme qui en a la gestion, en indiquant pour chacun, pour 2015-2016 :
- a) le nom et la nature des projets qui ont obtenu un financement ou une subvention;
  - b) le nom du ou des organismes bénéficiaires;
  - c) le montant qui leur a été accordé.
- Fournir également la liste des projets qui ont été rejetés pour chaque programme.

- RP14 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, indiquer pour 2015-2016 :
- a) le nombre d'employés et le nom des employés affectés aux communications et/ou affaires publiques;
  - b) le montant dépensé par la direction, département ou division des communications et/ou affaires publiques;
  - c) le nombre et le détail des rencontres des employés affectés aux communications et/ou affaires publiques avec d'autres instances ou organismes publics, ventilé par instances ou organismes;
  - d) le total des sommes investies en veille médiatique, ventilé par poste de dépenses (revue de presse, analyse de presse, etc.), les firmes externes ou consultants engagés à cette fin, ainsi que les sujets qui font ou ont fait l'objet d'une veille médiatique.
- RP15 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, le nombre d'ETC affectés et les coûts reliés à la préparation de l'exercice d'étude des crédits budgétaires (incluant les réponses aux questions et les présences en commission parlementaire).
- RP16 Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, le total et la ventilation des créances et/ou amendes à recouvrer pour chacune des années 2010-2011 à 2015-2016, l'âge de ces créances (ventilé par années) et les moyens entrepris pour les recouvrer. Prévisions pour 2016-2017.
- RP18 Nombre d'accréditations syndicales recensées au Québec par le ministère du Travail pour les années 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016.
- RP19 Nombre d'accréditations syndicales qui n'ont pas été accordées par le ministère du Travail pour les années 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016, et le motif des refus.
- RP20 Demandes de désaffiliation syndicale recensées au Québec par le ministère du Travail pour les années comprises entre 2013-2014 et 2015-2016. De ces demandes de désaffiliation syndicale, combien ont été acceptées/refusées en 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016 et les motifs des refus.
- RP21 Nombre de commissaires du travail et d'agents de relations du travail nommés par le ministre pour les années comprises entre 2013-2014 et 2015-2016. Nommez pour chacun des commissaires leurs antécédents professionnels avant d'accéder à leur poste actuel par domaine :
- a) Syndical;
  - b) Patronal;
  - c) Fonction publique;
  - d) Droit (partie patronale ou syndicale);
  - e) Académique/Éducation;
  - g) Autre.
- RP22 Nombre de plaintes déposées en vertu de l'article 47.2 à la Commission des relations du travail pour les années 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016 contre les syndicats. Fournir également le nombre de plaintes fondées – cas où l'association accréditée ne rencontrait pas ses obligations légales.
- RP26 Liste et copie de toutes les recherches commandées en 2014-2015 et 2015-2016 en incluant les coûts et les appels d'offre.

RP31      Nombre d'ETC (équivalent temps complet) affectés à travers les organismes du ministère à la résolution de conflits de travail en 2014-2015, 2015-2016, ventilés par conflits en incluant les informations suivantes :

- a) parties impliquées dans le conflit;
- b) nombre d'ETC affectés à ce conflit spécifique;
- c) date de début du conflit;
- d) date de retour de fin du conflit.

**Annexe 1 – Question RP2 : Liste de toutes les formations**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP1

**POUR CHACUN DES ORGANISMES, AGENCES, OU AUTRES RELEVANT DU MINISTÈRE POUR 2015-2016, INDIQUER :**

- a) la liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;
- b) la liste des personnes qui ont été nommées ou qui ont vu leur mandat renouvelé en indiquant : leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV;
- c) leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

- a) La liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;

La CLP ne possède pas de conseil d'administration. Voici les données relatives aux employés, pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

NOM	PRÉNOM	CLASSE
Couture	Line	100
Jobidon	Guillaume	100
Thibault	Suzie	100
Verret	Nancy	100
Curodeau	Hélène	104
Roy	Johanne	104
Adam	Gisèle	105
Arsenault	Myriam	105
Barrette	Nathalie	105
Barionuevo	Erika	105
Bélanger	Philippe	105
Blouin	Deny	105
Boudreault	Luce	105
Bourgeois	Guylaine	105
Caron	Pierre	105
Charbonneau	Louis	105
Chevarie	Françoise	105
Choquette	Michel	105
Corriveau	Line	105
Côté	Yvan	105
Coutu	Annie	105
Couture	Karine	105
Danis	Céline	105
Deguire	Suzanne	105
Farner	Carole	105
Gagné	Magali	105

Gagné	Normand G.	105
Gamache	Annick	105
Gaumont	Michelle	105
Gélinas	Nathalie	105
Gervais	Paul	105
Groleau	Chantale	105
Guay	Clermont	105
Harton	Jimmy	105
Isaacs	Michael	105
Lacombe	Michel	105
Landry	André-Carl	105
Langlois	Monique	105
Laplane	Éric	105
Larivière	Gabriel	105
Lespérance	Sonia	105
Lessard	Carl	105
Madore	Nicole	105
Marcotte	Lise	105
Mignault	Robert	105
Minville	Johanne	105
Otis	Jacques	105
Patenaude	Josée	105
Plamondon	André	105
Raymond	Ginette	105
Rodrigue	Roger	105
Roussy	Hébert	105
Saucier	Sandra	105
Scullion	Debbie	105
Sirois	Pascal	105
St-Yves	Hugo	105
Tartier	Christine	105
Théorêt	Julie	105
Thériault	Nathalie	105
Tremblay	Danielle	105
Trudel	Marie-Andrée	105
Viel	Louiselle	105
Adams	David	108
Babineau	Hélène	108
Beaudoin	Manon	108
Bédard	Claude	108
Bouchard	Alexandre	108
Brochu	Steve	108
Dion	Serge	108
Gagnon	Marco	108
Guimont	Daniel	108
Houde	Pierre	108
Lapointe	Luc	108
Lepage	Martin	108
McCarthy	Christian	108
Tran	Anh Tuan	108
Henrion	Stéphane	111
Bélanger	Johanne	112



Beaudry	Marie-José	115
Beaumier	Jacques	115
Bernier	Marie-France	115
Charbonneau	Édith	115
Charest	Marie-Andrée	115
Côté	Luc	115
Desgagnés	Jean-Claude	115
Douville	Geneviève	115
Gagnon	Isabelle	115
Lapierre	Marie-Jo	115
Lessard	Émilie	115
Rousse	Denis	115
Roussin	Marie-Claude	115
Turgeon	Francine	115
Vadeboncoeur	Dominique	115
Asselin	Paul	120
Beaudry	Jean-Marc	120
Bélanger	Serge	120
Boucher	Marcel-M.	120
Boyer	René	120
Couture	Daniel	120
Dansereau	Jean-Yves	120
Dubois	Manon	120
Dumais	Huguette	120
Éthier	Jean-Léon	120
Gagnon	Johanne	120
Hemmings	Christian	120
Landry	Yves	120
Landry-Fréchette	Guylaine	120
Lejeune	Dominique	120
Molina-Negro	Pedro	120
Mony	Marc	120
Morin	Jean	120
Bérubé	Jean	200
Braccio	Angela	200
Chamberland	Lise	200
Chams Eddine	Hasnaâ	200
Cheikh	Rabah	200
Chouikrat	Radia	200
Claude	Carole	200
Côté	Marlène	200
Côté	Mélissa	200
Curchi	Maria	200
Cyr	Nicole	200
Deschênes	Jonathan	200
Desjardins	Joanne	200
Dion	Hélène	200
Gagnon	Johanne	200
Garneau	Claude	200
Grassi	Marie-Noëlle	200
Hamel	Céline	200
Lacelle	Louise	200
Laframboise	Christine	200

Larouche	Véronic	200
Leblanc	Sabrina	200
Leclerc	Sylvie	200
Lemieux	Mélanie	200
Lévesque	Josée	200
Lortie	Chantale	200
Marsolais	Mélanie	200
Papardova	Tsvetelina	200
Paquette	Richard	200
Pichette	Carole	200
Poupeau	Laurent	200
Ross	Charis	200
St-Félix	Jude	200
Tsang	Anne-Marie	200
Ungureanu-Puiu	Elena	200
Villeneuve	Carole	200
Zugrav	Oana-Maria	200
Boies	Monique	217
Carrier	Lorraine	217
Albert	Claire-Andrée	221
Amaan	Naoual	221
Beauséjour	Josée	221
Bérubé	Gisèle	221
Bilodeau	Johanne	221
Blais	Marie-Paule	221
Capocci	Diane	221
Charest	Édith	221
Cholette	Sylvie	221
Cloutier	Marjolaine	221
Collins	Marie-Josée	221
Dansereau	Suzanne	221
Dauphin	Julie	221
Desparois	Jacinthe	221
Desrochers	Carole	221
Desrosiers	Ann	221
Desrosiers	Isabelle	221
Drapeau	Marthe	221
Dutailly	Sandrine	221
Fortin	Ginette	221
Fournier	Madeleine	221
Gaudreault	Sylvie	221
Girard	Véronique	221
Girouard-Duquette	Hélène	221
Godin	Nancy	221
Granger	Sylvie	221
Grenier	Johanne	221
Hamel	Odette	221
Harasimka	Louise	221
Hébert	Marjolaine	221
Lajeunesse	Andrée	221
Lavoie	Lucie	221
Leblanc	Suzie	221
Lefavre	Jacinthe	221

Lefebvre	Lucie	221
Lessard Patry	Karina	221
Loiselle	Constance	221
Lossignol	Brigitte	221
Marcoux	Josée	221
Marcoux	Lucie	221
Marois	Annie	221
Meunier	Johanne	221
Millette	Estelle	221
Mokoko	Patricia	221
Morin	Diane	221
Moulin	Cathy	221
Ouellet	Nathalie	221
Parent	Diane	221
Parent	Nicole	221
Parenteau	Sylvie	221
Paulin	Guylaine	221
Pelletier	Rachelle	221
Perrault	Francine	221
Poisson	Justine	221
Poulin	Annie-Pier	221
Pouliot	Marie-Ève	221
Proulx	Solange	221
Provost	Line	221
Ricard	Lucie	221
Rziga	Ahlem	221
Sallafranque	Geneviève	221
Salvas	Claudine	221
Simard	Line	221
Surprenant	Nancy	221
Tremblay	France	221
Truchon	Josée	221
Plamondon	Yvan	241
Goyette	Lucie	249
Ouellette	Michel	249
Beaudin	Lilianne	264
Beaupré	Jocelyne	264
Blanchette	Jacqueline	264
Boucher	Martine	264
Charron	Monique	264
Côté	Brigitte	264
Dagher	Rola	264
Faucher	Ginette	264
Habel	Sophie	264
Icart	Juniole	264
Leclerc-Chevrier	Marie-Évelyne	264
Lehouillier	Marie-Josée	264
Postras	Diane	264
Roger	Diane	264
Roy	Chantal	264
Vaillancourt	Johanne	264
Verreault	Katheline	264
Audard	Antonin	272

Azim	Mounir	272
Beniaich	Rachid	272
Lindsay	Christine	272
Mercier	Pascal	272
Potlog	Liliana	272
Beaudoin	Roxane	283
Bolduc	Susie	283
Bouchard	Marielle	283
Bourget	Josette	283
Cardinal	Johanne	283
Charette	Martine	283
Cornell	Dustin	283
Desbiens	Michelle	283
Desjardins	Danièle	283
Dextras Paquette	Karine	283
Dionne	Nathalie	283
Drouin	Sylvie	283
Fiola	Isabelle	283
Gagné	Claudette	283
Gilbert	Manon	283
Grenier-Martel	Roxane	283
Jetté	Pascale	283
Laganière	France	283
Maheux	Christiane	283
Morin	Julie	283
Pronovost	Olivier	283
Robillard	Lyne	283
Rochon	Guy	283
Savignac	Nadia	283
Soly	Michel	283
Tchamaké	Béatrice	283
Tremblay	Marie-Claude	283
Vanasse	Rachel	283
Éthier	Julien	433
Latulippe	Jacques	433
Michel	Stéphane	433
Cantin	Andrée	630
Gagnon	Gino	630
Gauthier	Paul	630
Jobin	Liette	630
Lachance	Francis	630
Laforest	Wilner	630
Verge	Claude	640
Lamarre	Marie	825
Arcand	Sylvie	826
Arguin	Pierre	826
Armand	Daphné	826
Arseneau	Raymond	826
Aubé	François	826
Auclair	Marlène	826
Audet	Josée	826
Beaudin	Annie	826
Beaudoin	Marie	826

Beaulieu	Denys	826
Beaumier	Jean-François	826
Bélanger	Renée-Claude	826
Bergeron	Catherine A.	826
Bernard	Réjean	826
Bérubé	Claude	826
Blanchard	Nicole	826
Bouvier	Philippe	826
Brisebois	Virginie	826
Burdett	Claire	826
Canuel	Michel	826
Carignan	Michèle	826
Cavanagh	Guy	826
Champagne	Paul	826
Charbonneau	Francine	826
Clément	Jean-François	826
Couture	Lucie	826
Crochetière	Lina	826
Daigneault	Fernand	826
Danis	Jean-Claude	826
Daoust	Linda	826
David	Jacques	826
Degré	Jacques	826
Demers	Thérèse	826
Denis	Michel	826
Deraiche	Robert	826
Desbois	Louise	826
Di Pasquale	Santina	826
Dubé-Iza	Marie-Pierre	826
Gagnon	Michel-Claude	826
Gagnon-Grégoire	Michèle	826
Gauthier	Manon	826
Gauthier	Pascale	826
Genest	Christian	826
Gosselin	Andrée	826
Goyette	Renée M.	826
Grégoire	Jean	826
Gruffy	Danièle	826
Guay	Louise	826
Henri	Guyline	826
Hudon	Richard	826
Jouis	Daniel	826
Juteau	Francine	826
Juteau	Michèle	826
Kushner	Jeffrey David	826
Lajoie	Diane	826
Lajoie	Valérie	826
Lalonde	Michel	826
Lalonde	Pierre	826
Lamarre	Monique	826
Landry	Johanne	826
Langlois	Marie	826
Larouche	Michel	826

Lavigne	Claude	826
Lavoie	Marie-Claude	826
Lemay	Bernard	826
Lemire	Simon	826
Lessard	Carole	826
Letreiz	Michel	826
Lévesque	Doris	826
Lévesque	Sylvie	826
Lizotte	Valérie	826
Marchand	Victor	826
Marquis	Geneviève	826
Martel	Jean-François	826
Martin	Daniel	826
Mercure	Francine	826
Moffet	Guylaine	826
Montplaisir	Martine	826
Moreau	Michel	826
Moreau	Sylvie	826
Morissette	Luce	826
Nadeau	Lucie	826
Ouellet	Éric	826
Pelletier	Daniel	826
Perron	Pauline	826
Piché	Isabelle	826
Poirier	Jean M.	826
Quigley	Ann	826
Racine	Carmen	826
Ranger	François	826
Rivard	Denis	826
Rivard	Jean-Luc	826
Roiseux	Marie-Anne	826
Romani	Marco	826
Sams	Delton	826
Sansfaçon	Michel	826
Séguin	Manon	826
Séguin	Suzanne	826
Sénéchal	Sophie	826
Simard	Pierre	826
Suicco	Alain	826
Sylvestre	Sonia	826
Thériault	Hélène	826
Therrien	Daniel	826
Therrien	Isabelle	826
Tremblay	Alain	826
Tremblay	J André	826
Tremblay	Norman	826
Vaillancourt	Anne	826
Vallières	Line M.	826
Watkins	Michel	826

- b) La liste des personnes qui ont été nommées ou dont le mandat a été renouvelé, en incluant leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV;

Aucun commissaire de la CLP n'a été nommé ni n'a vu son mandat renouvelé entre le 1<sup>er</sup> avril 2015 et le 31 décembre 2015.

- c) Leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation.

Pour l'ensemble du personnel et des membres du tribunal, et pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016, les frais se détaillent comme suit :

Frais de déplacement :

1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 : 510 255,98\$

1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 : 135 190 \$

Frais de représentation :

1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 : 924,52\$

1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 : 0 \$

o-o-o-o-o-o-o-o-o

#### B – Commission des relations du travail (CRT)

- a) La liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération :

La CRT ne possède pas de conseil d'administration. Voici les informations pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015.

NOM	PRÉNOM	CLASSE	TITRE DE FONCTION
Lavoie	Diane	103	Professionnel aux ressources financières et matérielles
Bélanger	Claire	104	Agente d'information
Jacob	Céline	104	Agente d'information
Lagacé	Julie	104	Responsable des communications
Beauchamp	Donald	105	Agent de relations du travail
Beauchemin	Line	105	Adjointe au secrétaire et directeur général
Beauséjour	France	105	Agente de relations du travail
Béland	Julie	105	Agente de relations du travail
Blais	Pierre	105	Agent de relations du travail
Bordeleau	Maxime	105	Agente de relations du travail
Bourassa	Isabelle	105	Agente de relations du travail
Brzezinska	Danuta	105	Responsable des statistiques et Webmestre
Bussièrès	Laurenne	105	Responsable des ressources financières et matérielles
Côté	Marie-France	105	Agente de relations du travail

D'Alessandro	Stéphanie	105	Agente de relations du travail
Doray	François	105	Agent de relations du travail
Flageol	Nathalie	105	Agente de relations du travail
Franche	Julie-Andrée	105	Agente de relations du travail
Frappier	Éric	105	Agent de relations du travail
Frenette	Colombe	105	Agente de relations du travail
Gagnon	Philippe	105	Agent de relations du travail
Grégoire	Chantal	105	Agente de relations du travail
Hamel	Marie-France	105	Agente de relations du travail
Huot	Annie	105	Agente de relations du travail
Lachance	Johanne	105	Responsable des ressources humaines
Larivière	Normand	105	Professionnel au greffe
Lavoie	Mathieu	105	Agent de relations du travail, Coord. du greffe et du secrétariat
Lebel	Eric	105	Agent de relations du travail
Levérone	Hélène	105	Agente de recherche en droit
Papillon	Josiane	105	Agente de relations du travail
Pigeon	Sylvie	105	Agente de relations du travail
Robitaille	Marc	105	Chef d'équipe, agent de relations du travail
Séguin	Michel G.	105	Agent de relations du travail
Simard	Pascale	105	Agente de relations du travail
Thériault	Jean-François	105	Agent de relations du travail
Vallières	Suzy	105	Agente de relations du travail
Bailly	Chantal	108	Responsable de la gestion documentaire et du soutien opérationnel
Dumont	Anne	108	Responsable des processus et procédures
Langlois	Robert	108	Responsable des ressources informationnelles
Pelosse	Diane	108	Pilote de systèmes d'information
Rose	François	108	Webmestre/sécurité de l'information
Hébert	Monique	115	Conseillère juridique
Dupré	Annick	115	Conseillère juridique
Trépanier	Suzanne	115	Conseillère juridique
Aubin	Sylvie	200	Agente de bureau, gestion documentaire
Desharnais	Julie	200	Agente de bureau, gestion documentaire
Labelle	Eric	200	Agent de bureau, ressources financières et matérielles
Lefranc	Martine	200	Agente de bureau au greffe
Morneau	Sylvie	200	Agente de bureau
Tabbah	Wafa	200	Agente de bureau
Alarie	Ginette	221	Agente de secrétariat
Brunet	Roxanne	221	Agente de secrétariat
Cossette	Diane	221	Agente de secrétariat
Cruz	Janet	221	Agente de secrétariat
Deschênes	Johanne	221	Agente de secrétariat
Ladjelate	Rizelaine	221	Agente de secrétariat
Labillois	Cathy	221	Agente de secrétariat
Lachance	Maxime	221	Agent de secrétariat
Makanga	Nathalie	221	Agente de secrétariat
Mathieu	Johanne	221	Agente de secrétariat
Miron	Diane	221	Agente de secrétariat
Pomerleau	Suzanne	221	Agente de secrétariat
Sennécheau	Marie-Christine	221	Agente de secrétariat



Shields	Josée	221	Agente de secrétariat
Taleb	Jamila	221	Agente de secrétariat
Tessier	Josée	221	Agente de secrétariat
Gallant	Mariette	249	Préposée aux renseignements
Larochelle	Martine	264	Technicienne en administration
Légaré	France	264	Technicienne en administration
Picard	Johanne	264	Technicienne en administration, service à la clientèle
Plante	Marlène	264	Technicienne en administration
Thomassin	Diane	264	Technicienne en administration/enquêteur
Vibert	Sonia	264	Technicienne en administration, bureau de la présidence
Beaudet	Pauline	283	Technicienne en droit
Belley	Johanne	283	Technicienne en droit
Bertrand	Chantal	283	Technicienne en droit, coordination des cas, mise au rôle, suivi
Bouchard	Maryse	283	Technicienne en droit, responsable du rôle
Eliazard	Arnouze	283	Technicienne en droit
Gallant	Johanne	283	Technicienne en droit, coordination des cas, mise au rôle, suivi
Jean-Louis	Dominique	283	Technicienne en droit
Joachim	Yveline	283	Technicienne en droit
Leblanc	Nathaly	283	Technicienne en droit
Paquet	Véronique	283	Technicienne en droit
Provost	Claude	283	Technicien en droit, coordination des cas, mise au rôle, suivi
Riverin	Marie-Ève	283	Technicienne en droit
Harnois	Sylvie	297	Agente de secrétariat
Boisvert	Micheline	630	Directrice du greffe et du secrétariat
Métivier	Claude	630	Secrétaire et directeur général

- b) La liste des personnes qui ont été nommées ou qui ont vu leur mandat renouvelé en indiquant : leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV :

Voici la liste des commissaires qui ont été nommés ou qui ont vu leur mandat renouvelé entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015 :

NOM	TITRE	DATE DE DÉBUT DE MANDAT	DATE DE FIN DE MANDAT
<b>NOMINATION</b>			
Aucune			
<b>RENOUVELLEMENT</b>			
Caron, François	Commissaire	2015-11-18	2020-11-27
Zaikoff, Hélène	Commissaire	2015-12-02	2020-12-01

- c) leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation  
Période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

- Frais de déplacement : 194 556 \$
- Frais de représentation : 1 327 \$

**C – Tribunal administratif du travail (TAT)**

**a) La liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;**

Le TAT ne possède pas de conseil d'administration. Voici les données relatives à la période du 1<sup>er</sup> janvier 2016 au 29 février 2016 :

NOM	PRÉNOM	CLASSE
Couture	Line	100
Jobidon	Guillaume	100
Thibault	Suzie	100
Verret	Nancy	100
Lavoie	Diane	103
Bélanger	Claire	104
Curodeau	Hélène	104
Jacob	Céline	104
Lagacé	Julie	104
Roy	Johanne	104
Adam	Gisèle	105
Arsenault	Myriam	105
Barrette	Nathalie	105
Barrionuevo	Erika	105
Beauchamp	Donald	105
Beauchemin	Line	105
Beauséjour	France	105
Béland	Julie	105
Bélanger	Philippe	105
Blais	Pierre	105
Blouin	Deny	105
Bordeleau	Maxime	105
Boudreault	Luce	105
Bourassa	Isabelle	105
Bourgeois	Guylaine	105
Brzezinska	Danuta	105
Bussièrès	Laurenne	105
Caron	Pierre	105
Charbonneau	Louis	105
Chevarie	Françoise	105
Choquette	Michel	105
Corriveau	Line	105
Côté	Marie-France	105
Côté	Yvan	105
Coutu	Annie	105
Couture	Karine	105
D'Alessandro	Stéphanie	105
Danis	Céline	105
Deguire	Suzanne	105
Doray	François	105
Farner	Carole	105
Flageol	Nathalie	105
Franche	Julie-Andrée	105

Frappier	Eric	105
Frenette	Colombe	105
Gagné	Magali	105
Gagné	Normand G.	105
Gagnon	Philippe	105
Gamache	Annick	105
Gaumont	Michelle	105
Gélinas	Nathalie	105
Gervais	Paul	105
Grégoire	Chantal	105
Groleau	Chantale	105
Guay	Clermont	105
Hamel	Marie-France	105
Hartou	Jimmy	105
Huot	Annie	105
Isaacs	Michael	105
Lachance	Johanne	105
Lacombe	Michel	105
Landry	André-Carl	105
Langlois	Monique	105
Laplane	Eric	105
Larivière	Gabriel	105
Larivière	Normand	105
Lavoie	Mathieu	105
Lebel	Eric	105
Lespérance	Sonia	105
Lessard	Carl	105
Leverone	Hélène	105
Madore	Nicole	105
Marcotte	Lise	105
Mignault	Robert	105
Minville	Johanne	105
Otis	Jacques	105
Papillon	Josiane	105
Patenaude	Josée	105
Pigeon	Sylvie	105
Plamondon	André	105
Raymond	Ginette	105
Robitaille	Marc	105
Rodrigue	Roger	105
Roussy	Hébert	105
Saucier	Sandra	105
Scullion	Debbie	105
Séguin	Michel G.	105
Simard	Pascale	105
Sirois	Pascal	105
St-Yves	Hugo	105
Tartier	Christine	105
Théorêt	Julie	105
Thériault	Jean-François	105
Thériault	Nathalie	105
Tremblay	Danielle	105
Trudel	Marie-Andrée	105

Vallières	Suzy	105
Viel	Louiselle	105
Adams	David	108
Babineau	Hélène	108
Bailly	Chantal	108
Beaudoin	Manon	108
Bédard	Claude	108
Bouchard	Alexandre	108
Brochu	Steve	108
Dion	Serge	108
Dumont	Anne	108
Gagnon	Marco	108
Guimont	Daniel	108
Houde	Pierre	108
Lapointe	Luc	108
Lepage	Martin	108
McCarthy	Christian	108
Pelosse	Diane	108
Rose	François	108
Tran	Anh Tuan	108
Henrion	Stéphane	111
Bélanger	Johanne	112
Beaudry	Marie-José	115
Beaumier	Jacques	115
Bernier	Marie-France	115
Charbonneau	Édith	115
Charest	Marie-Andrée	115
Côté	Luc	115
Desgagnés	Jean-Claude	115
Douville	Geneviève	115
Dupré	Annick	115
Gagnon	Isabelle	115
Hébert	Monique	115
Lapierre	Marie-Jo	115
Leblanc	Gabriel	115
Lessard	Émilie	115
Rousse	Denis	115
Roussin	Marie-Claude	115
Trépanier	Suzanne	115
Turgeon	Francine	115
Vadeboncoeur	Dominique	115
Asselin	Paul	120
Beaudry	Jean-Marc	120
Bélanger	Serge	120
Boucher	Marcel-M.	120
Couture	Daniel	120
Dansereau	Jean-Yves	120
Dubois	Manon	120
Dumais	Huguette	120
Éthier	Jean-Léon	120
Gagnon	Johanne	120
Hemmings	Christian	120
Landry	Yves	120

Landry-Fréchette	Guyline	120
Lejeune	Dominique	120
Molina-Negro	Pedro	120
Mony	Marc	120
Morin	Jean	120
Aubin	Sylvie	200
Bérubé	Jean	200
Braccio	Angela	200
Chamberland	Lise	200
Chams Eddine	Hasnaâ	200
Cheikh	Rabah	200
Chouikrat	Radia	200
Claude	Carole	200
Côté	Marlène	200
Côté	Mélissa	200
Curchi	Maria	200
Cyr	Nicole	200
Deschênes	Jonathan	200
Desharnais	Julie	200
Desjardins	Joanne	200
Dion	Hélène	200
Gagnon	Johanne	200
Garneau	Claude	200
Grassi	Marie-Noëlle	200
Hamel	Céline	200
Labelle	Eric	200
Lacelle	Louise	200
Laframboise	Christine	200
Larouche	Véronic	200
Leblanc	Sabrina	200
Leblanc	Sabrina	200
Leclerc	Sylvie	200
Lefranc	Martine	200
Lemieux	Mélanie	200
Lévesque	Josée	200
Lortie	Chantale	200
Marsolais	Mélanie	200
Marsolais	Mélanie	200
Morneau	Sylvie	200
Papardova	Tsvetelina	200
Paquette	Richard	200
Pichette	Carole	200
Poupeau	Laurent	200
Ross	Charis	200
St-Félix	Jude	200
Tabbah	Wafa	200
Tsang	Anne-Marie	200
Ungureanu-Puiu	Elena	200
Villeneuve	Carole	200
Zugrav	Oana-Maria	200
Boies	Monique	217
Carrier	Lorraine	217
Alarie	Ginette	221

Albert	Claire-Andrée	221
Amaan	Naoual	221
Beauséjour	Josée	221
Bérubé	Gisèle	221
Bilodeau	Johanne	221
Blais	Marie-Paule	221
Brunet	Roxanne	221
Charest	Édith	221
Cholette	Sylvie	221
Cloutier	Marjolaine	221
Collins	Marie-Josée	221
Cruz	Janet	221
Dansereau	Suzanne	221
Dauphin	Julie	221
Deschênes	Johanne	221
Desparois	Jacinthe	221
Desrochers	Carole	221
Desrosiers	Ann	221
Desrosiers	Isabelle	221
Drapeau	Marthe	221
Dutailly	Sandrine	221
Fortin	Ginette	221
Fournier	Madeleine	221
Gaudreault	Sylvie	221
Girard	Véronique	221
Godin	Nancy	221
Granger	Sylvie	221
Grenier	Johanne	221
Hamel	Odette	221
Harasimka	Louise	221
Hébert	Marjolaine	221
Labillois	Cathy	221
Lachance	Maxime	221
Ladjelate	Rizelaine	221
Lajeunesse	Andrée	221
Lavoie	Lucie	221
Leblanc	Suzie	221
Lefaivre	Jacinthe	221
Lefebvre	Lucie	221
Legault	Anne-Marie	221
Lessard Patry	Karina	221
Loiselle	Constance	221
Lossignol	Brigitte	221
Makanga	Nathalie	221
Marcoux	Josée	221
Marcoux	Lucie	221
Marois	Annie	221
Mathieu	Johanne	221
Meunier	Johanne	221
Millette	Estelle	221
Miron	Diane	221
Mokoko	Patricia	221
Morin	Diane	221

Moulin	Cathy	221
Ouellet	Nathalie	221
Parent	Diane	221
Parent	Nicole	221
Parenteau	Sylvie	221
Paulin	Guylaine	221
Pelletier	Rachelle	221
Perrault	Francine	221
Perrault	Francine	221
Poisson	Justine	221
Pomerleau	Suzanne	221
Poulin	Annie-Pier	221
Pouliot	Marie-Ève	221
Proulx	Solange	221
Provost	Line	221
Ricard	Lucie	221
Rziga	Ahlem	221
Sallafranque	Geneviève	221
Salvas	Claudine	221
Sennécheau	Marie-Christine	221
Shields	Josée	221
Simard	Line	221
Surprenant	Nancy	221
Taleb	Jamila	221
Tessier	Josée	221
Tremblay	France	221
Tremblay	France	221
Truchon	Josée	221
Plamondon	Yvan	241
Gallant	Mariette	249
Goyette	Lucie	249
Ouellette	Michel	249
Beaudin	Lilianne	264
Beaupré	Jocelyne	264
Blanchette	Jacqueline	264
Boucher	Martine	264
Charron	Monique	264
Côté	Brigitte	264
Dagher	Rola	264
Faucher	Ginette	264
Habel	Sophie	264
Harnois	Sylvie	264
Icart	Juniole	264
Larochelle	Martine	264
Leclerc-Chevrier	Marie-Évelyne	264
Légaré	France	264
Lehouillier	Marie-Josée	264
Plante	Marlène	264
Poitrass	Diane	264
Roger	Diane	264
Roy	Chantal	264
Thomassin	Diane	264
Vaillancourt	Johanne	264

Verreault	Katheline	264
Vibert	Sonia	264
Audard	Antonin	272
Azim	Mounir	272
Beniaich	Rachid	272
Lindsay	Christine	272
Mercier	Pascal	272
Potlog	Liliana	272
Beaudet	Pauline	283
Beaudoin	Roxane	283
Bélanger	Marie-Pier	283
Bertrand	Chantal	283
Bolduc	Susie	283
Bouchard	Marielle	283
Bouchard	Maryse	283
Bourget	Josette	283
Cardinal	Johanne	283
Charette	Martine	283
Cornell	Dustin	283
Desbiens	Michelle	283
Desjardins	Danièle	283
Dextras Paquette	Karine	283
Dionne	Nathalie	283
Drouin	Sylvie	283
Eliazard	Arnouze	283
Fiola	Isabelle	283
Gagné	Claudette	283
Gallant	Johanne	283
Gilbert	Manon	283
Grenier-Martel	Roxane	283
Jean-Louis	D.Dominique	283
Jetté	Pascale	283
Joachim	Yveline	283
Laganière	France	283
Leblanc	Nathaly	283
Maheux	Christiane	283
Morin	Julie	283
Paquet	Véronique	283
Pronovost	Olivier	283
Provost	Claude	283
Riverin	Marie-Eve	283
Robillard	Lyne	283
Rochon	Guy	283
Savignac	Nadia	283
Soly	Michel	283
Tchamaké	Béatrice	283
Tremblay	Marie-Claude	283
Vanasse	Rachel	283
Éthier	Julien	433
Latulippe	Jacques	433
Michel	Stéphane	433
Boisvert	Micheline	630
Cantin	Andrée	630



Gagnon	Gino	630
Gauthier	Paul	630
Lachance	Francis	630
Laforest	Wilner	630
Métivier	Claude	630
Verge	Claude	640
Lamarre	Marie	825
Alder	Mylène	826
Allard	Sylvain	826
Arcand	Sylvie	826
Arguin	Pierre	826
Armand	Daphné	826
Arseneau	Raymond	826
Aubé	François	826
Auclair	Marlène	826
Audet	Josée	826
Bailly	Sylvain	826
Beaudin	Annie	826
Beaudoin	Marie	826
Beaulieu	Denys	826
Beaumier	Jean-François	826
Bédard	Hélène	826
Bédard	Myriam	826
Bélanger	Renée-Claude	826
Benoît	Dominique	826
Bergeron	Catherine A.	826
Bernard	Réjean	826
Bérubé	Claude	826
Blanchard	Nicole	826
Blouin	Karine	826
Bouvier	Philippe	826
Breton	Gaëtan	826
Brisebois	Virginie	826
Burdett	Claire	826
Bussière	André	826
Canuel	Michel	826
Carignan	Michèle	826
Caron	François	826
Cavanagh	Guy	826
Chainey	Anick	826
Champagne	Paul	826
Charbonneau	Francine	826
Chaumont	Mario	826
Clément	Jean-François	826
Cloutier	Pierre	826
Couture	Lucie	826
Crochetière	Lina	826
Daigneault	Fernand	826
Danis	Jean-Claude	826
Daoust	Linda	826
David	Jacques	826
Degré	Jacques	826
Demers	Thérèse	826

Denis	Michel	826
Denis	Michel	826
Deraiche	Robert	826
Desbois	Louise	826
Di Pasquale	Santina	826
Drolet	Christian	826
Dubé-Iza	Marie-Pierre	826
Flageole	Pierre	826
Gagnon	Michel-Claude	826
Gagnon	Raymond	826
Gagnon-Grégoire	Michèle	826
Gauthier	Manon	826
Gauthier	Pascale	826
Genest	Christian	826
Giroux	France	826
Gosselin	Andrée	826
Goyette	Renée M.	826
Grégoire	Jean	826
Grignon	Marie-Claude	826
Gruffy	Danièle	826
Guay	Louise	826
Heap	Susan	826
Henri	Guylaine	826
Hudon	Richard	826
Jouis	Daniel	826
Juteau	Francine	826
Juteau	Michèle	826
Kushner	Jeffrey David	826
Lajoie	Diane	826
Lajoie	Valérie	826
Lalonde	Michel	826
Lalonde	Pierre	826
Lamarre	Monique	826
Landry	Johanne	826
Langlois	Marie	826
Lanseigne	Line	826
Lapointe	Judith	826
Laprade	Annie	826
Larouche	Michel	826
Lavigne	Claude	826
Lavoie	Marie-Claude	826
Legault	Kimberly	826
Lemay	Bernard	826
Lemieux	Yves	826
Lemire	Simon	826
Lessard	Carole	826
Letreiz	Michel	826
Lévesque	Doris	826
Lévesque	Sylvie	826
Lizotte	Valérie	826
Marceau	Bernard	826
Marchand	Victor	826
Marquis	Geneviève	826

Martel	Jean-François	826
Martin	Daniel	826
Mercure	Francine	826
Michaud	André	826
Moffet	Guyline	826
Montplaisir	Martine	826
Moreau	Michel	826
Moreau	Sylvie	826
Morin	Maryse	826
Morissette	Luce	826
Nadeau	Lucie	826
Notebaert	Gérard	826
Ouellet	Éric	826
Paquette	Jean	826
Pelletier	Daniel	826
Perron	Pauline	826
Piché	Isabelle	826
Plante	Esther	826
Poirier	Jean M.	826
Quigley	Ann	826
Racine	Carmen	826
Ranger	François	826
Rivard	Denis	826
Rivard	Jean-Luc	826
Roiseux	Marie-Anne	826
Romani	Marco	826
Roy	Guy	826
Sams	Delton	826
Sansfaçon	Michel	826
Séguin	Manon	826
Séguin	Suzanne	826
Sénéchal	Sophie	826
Simard	Pierre	826
St-Georges	Andrée	826
St-Laurent	Nancy	826
Suicco	Alain	826
Sylvestre	Sonia	826
Thériault	Hélène	826
Thériault	Lyne	826
Therrien	Daniel	826
Therrien	Isabelle	826
Tremblay	Alain	826
Tremblay	J André	826
Tremblay	Norman	826
Turcotte	Alain	826
Vaillancourt	Anne	826
Vallières	Line M.	826
Watkins	Michel	826
Zaïkoff	Irène	826

- b) La liste des personnes qui ont été nommées ou dont le mandat a été renouvelé, en incluant leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV;

Voici la liste des commissaires qui ont été nommés ou qui ont vu leur mandat renouvelé entre le 1<sup>er</sup> janvier 2016 et le 29 février 2016 :

NOM	TITRE	DATE DE DÉBUT DE MANDAT	DATE DE FIN DE MANDAT
<b>NOMINATION</b>			
LAMARRE, Marie	Présidente et commissaire	2016-01-01	2019-04-05
CARIGNAN, Michèle	vice-présidente et commissaire	2016-01-01	2019-03-02
NADEAU, Lucie	vice-présidente et commissaire	2016-01-01	2020-03-05
PAQUETTE, Jean	vice-président et commissaire	2016-01-01	2018-12-31

<b>RENOUVELLEMENT</b>			
LAJOIE, Valérie	commissaire	2016-01-10	2021-01-09
MOFFET, Guylaine	commissaire	2016-01-10	2021-01-09
GUAY, Louise	commissaire	2016-01-10	2021-01-09
LIZOTTE, Valérie	commissaire	2016-01-10	2021-01-09
BERGERON, Catherine A.	commissaire	2016-01-10	2021-01-09
BÉLANGER, Renée-Claude	commissaire	2016-01-10	2017-01-09
ALDER, Mylène	commissaire	2016-02-16	2021-02-15

- c) Leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation.

Pour l'ensemble du personnel et des membres du tribunal, et pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016, les frais se détaillent comme suit :

Frais de déplacement :

1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 : 510 255,98 \$

1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 : 135 190 \$

Frais de représentation :

1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 : 924,52 \$

1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 : 0 \$

SOURCE : Direction des ressources humaines et financières

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016

# Informations complémentaires à la fiche RP1

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP1X

POUR CHACUN DES ORGANISMES, AGENCES, OU AUTRES RELEVANT DU  
MINISTÈRE POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 2015-2016, INDIQUER :

- a) la liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;
- b) la liste des personnes qui ont été nommées ou qui ont vu leur mandat renouvelé en indiquant : leur nom, leur titre, la date du début et de la fin de leur mandat, leur rémunération et leur CV;
- c) leurs frais de déplacement, de repas, de voyage et de représentation.

- a) La liste des employés et des membres du conseil d'administration, en indiquant le poste qu'ils occupent et leur rémunération;

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

La CLP ne possède pas de conseil d'administration. Voici des explications plus détaillées en regard de cette sous-question pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

Classe d'emploi	Nombre d'employés	Rémunération minimale	Rémunération maximale
Conseiller en gestion des ressources humaines - 100	4	53 719 \$	76 293 \$
Agent d'information - 104	1	40 241 \$	76 293 \$
104 (10)	1	44 265 \$	83 922 \$
Agent de recherche et de planification financière - 105	52	40 241 \$	76 293 \$
105 (10)	4	44 265 \$	83 922 \$
Analyste en informatique et en procédés administratifs - 108	10	40 963 \$	75 644 \$
108 (10)	4	45 059 \$	83 208 \$
Attaché d'administration - 111	1	41 023 \$	75 532 \$
Bibliothécaire - 112	1	41 023 \$	75 532 \$
Avocat et notaire - 115 (01)	9	53 843 \$	108 546 \$
115 (15)	6	124 828 \$	124 828 \$
Médecin - 120 (01)	13	157 800 \$	168 800 \$
120 (05)	5	109 711 \$	125 421 \$
Agent de bureau - 200 (10)	37	32 983 \$	40 416 \$
Bibliotechnicien - 217	2	33 805 \$	50 278 \$
Agent de secrétariat - 221 (20)	66	33 330 \$	42 242 \$
Magasinier - 241	1	31 047 \$	37 677 \$
Préposé aux renseignements - 249	2	34 882 \$	44 105 \$
Technicien en administration - 264 (10)	17	33 494 \$	50 278 \$
Technicien en informatique - 272	6	37 019 \$	52 798 \$

(suite)

Technicien en droit – 283	28	32 764 \$	49 127 \$
Préposé au matériel – 433 (10)	2	19,18 \$	19,18 \$
Manutentionnaire – 433 (15)	1	17,39 \$	17,39 \$
Cadre – 630	6	40 557 \$	145 941 \$
Cadre juridique – 640	1	127 622 \$	153 807 \$
Dirigeant – 825 (DMO7)	1	148 267 \$	192 748 \$
Vice-président – 826 (DMO5)	2	119 841 \$	155 795 \$
Membre (DMO4)	109	107 783 \$	140 117 \$
Étudiant – 990 (51)	5	11,18 \$	14,16 \$
990 (52)	1	13,09 \$	19,41 \$

#### B – Commission des relations du travail (CRT)

La CRT ne possède pas de conseil d'administration. Voici des explications plus détaillées en regard de cette sous-question pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

Classe d'emploi	Nombre d'employés	Rémunération minimale	Rémunération maximale
Agent de la gestion financière – 103	1	39 568 \$	72 852 \$
Agent d'information – 104	3	40 241 \$	76 293 \$
Agent de recherche et de planification financière – 105	28	40 241 \$	76 293 \$
105 (10)	4	44 265 \$	83 922 \$
Analyste en informatique et en procédés administratifs – 108	3	40 963 \$	75 644 \$
108 (10)	2	45 059 \$	83 208 \$
Avocat et notaire – 115 (01)	2	53 843 \$	108 546 \$
115 (15)	1	124 828 \$	124 828 \$
Agent de bureau – 200 (10)	6	32 983 \$	40 416 \$
Bibliotechnicien – 217	1	33 805 \$	50 278 \$
Agente de secrétariat – 221 (20)	17	33 330 \$	42 242 \$
Préposé aux renseignements – 249	1	34 882 \$	44 105 \$
Technicien en administration – 264 (10)	6	33 494 \$	50 278 \$
Technicien en administration – 264 (05)	1	50 936 \$	54 935 \$
Technicien en droit – 283	12	32 764 \$	49 127 \$
Cadre – 630	2	40 557 \$	145 941 \$
Vice-président – 826 (DMO5)	2	119 841 \$	155 795 \$
Membre (DMO4)	35	107 783 \$	140 117 \$

**C – Tribunal administratif du travail (TAT)**

Le TAT ne possède pas de conseil d'administration. Voici des explications plus détaillées en regard de cette sous-question pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 :

Classe d'emploi	Nombre d'employés	Rémunération minimale	Rémunération maximale
Conseiller en gestion des ressources humaines - 100	4	53 719 \$	76 293 \$
Agent de la gestion financière - 103	1	39 568 \$	72 852 \$
Agent d'information - 104	4	40 241 \$	76 293 \$
104 (10)	1	44 265 \$	83 922 \$
Agent de recherche et de planification financière - 105	80	40 241 \$	76 293 \$
105 (10)	8	44 265 \$	83 922 \$
Analyste en informatique et en procédés administratifs - 108	12	40 963 \$	75 644 \$
108 (10)	6	45 059 \$	83 208 \$
Attaché d'administration - 111	1	41 023 \$	75 532 \$
Bibliothécaire - 112	1	41 023 \$	75 532 \$
Avocat et notaire - 115 (01)	12	53 843 \$	108 546 \$
115 (15)	8	124 828 \$	124 828 \$
Médecin - 120 (01)	12	157 800 \$	168 800 \$
120 (05)	5	109 711 \$	125 421 \$
Agent de bureau - 200 (10)	45	32 983 \$	40 416 \$
Bibliotechnicien - 217	2	33 805 \$	50 278 \$
Agente de secrétariat - 221 (20)	82	33 330 \$	42 242 \$
Magasinier - 241	1	31 047 \$	37 677 \$
Préposé aux renseignements - 249	3	34 882 \$	44 105 \$
Technicien en administration - 264 (10)	22	33 494 \$	50 278 \$
Technicien en administration - 264 (05)	1	50 936 \$	54 935 \$
Technicien en informatique - 272	6	37 019 \$	52 798 \$
Technicien en droit - 283	40	32 764 \$	49 127 \$
Préposé au matériel - 433 (10)	2	19,18 \$	19,18 \$
Manutentionnaire -- 433 (15)	1	17,39 \$	17,39 \$
Cadre - 630	7	40 557 \$	145 941 \$
Cadre juridique - 640	1	127 622 \$	153 807 \$
Dirigeant - 825 (DMO7)	1	148 267 \$	192 748 \$
Vice-président - 826 (DMO5)	3	119 841 \$	155 795 \$
Membre (DMO4)	145	107 783 \$	140 117 \$
Étudiant - 990 (51)	5	11,18 \$	14,16 \$
990 (52)	1	13,09 \$	19,41 \$

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Direction des services juridiques

**DATE :** 6 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP2

**LISTE DE TOUTES LES FORMATIONS** (incluant les formations continues et celles menant à l'obtention d'une certification ou d'un diplôme), **CONFÉRENCES, ATELIERS, JOURNÉES D'ACTIVITÉS, ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT, SOMMETS, CONGRÈS OU AUTRES ACTIVITÉS AUXQUELLES ONT PARTICIPÉ LES EMPLOYÉS DU MINISTÈRE ET DES ORGANISMES QUI EN RELEVANT AU COURS DE L'ANNÉE 2015-2016. INDIQUER :**

- a) le lieu;
- b) le coût;
- c) la ou les dates de participation;
- d) le nombre de participants;
- e) le nom de la personne ou de l'organisme ayant offert l'activité;
- f) le nom de la formation ou de l'activité.

La liste de toutes ces activités se trouve à l'Annexe 1.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :** Vice-présidence de la qualité et de la cohérence

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP3

**SOMMES DÉPENSÉES EN 2015-2016 (ET PRÉVISIONS POUR 2016-2017) PAR LE MINISTÈRE ET CHACUN DE SES ORGANISMES POUR L'INFORMATIQUE ET LES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION. VENTILER SELON LA CATÉGORIE DE DÉPENSES, SOIT S'IL S'AGIT D'ACHAT DE LOGICIELS OU DE LICENCES, DE MATÉRIEL D'ENTRETIEN OU DE SERVICES PROFESSIONNELS (INTERNE, EXTERNE OU DU CSPQ).**

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Voici les sommes dépensées à ce chapitre entre le 1<sup>er</sup> avril 2015 et le 31 décembre 2015 :

<b>LOGICIELS</b>	
Achat	37 162 \$
Entretien	381 143 \$
<b>MATÉRIEL</b>	
Achat	106 314 \$
Entretien	4 993 \$
<b>SERVICES PROFESSIONNELS</b>	
Internes (personnel de la CLP)	1 299 653 \$
Externes (Entretien du système de mission)	6 485 \$
<b>TÉLÉCOMMUNICATIONS</b>	
CSPQ	595 977 \$
Externes	5 270 \$
<b>TOTAL</b>	<b>2 436 997 \$</b>

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Voici les sommes dépensées à ce chapitre entre le 1<sup>er</sup> avril 2015 et le 31 décembre 2015 :

<b>MATÉRIEL</b>	
Achat	1 328 \$
<b>SERVICES PROFESSIONNELS</b>	
CSPQ et MTESS	568 979 \$
Externes	843 \$
<b>TOTAL</b>	<b>571 150 \$</b>

**C – Tribunal administratif du travail (TAT)**

Voici les sommes dépensées à ce chapitre entre le 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 :

<b>LOGICIELS</b>	
Achat	6 083 \$
Entretien	10 925 \$
<b>MATÉRIEL</b>	
Achat	20 765 \$
Entretien	7 196 \$
<b>SERVICES PROFESSIONNELS</b>	
Internes (personnel de la CLP)	433 218 \$
Externes (Entretien du système de mission)	71 880 \$
<b>TÉLÉCOMMUNICATIONS</b>	
CSPQ	79 480 \$
Externes	2 356 \$
<b>TOTAL</b>	<b>631 903 \$</b>

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidente

**DATE :** 2 avril 2016

## Informations complémentaires à la fiche RP3

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP3X

SOMMES DÉPENSÉES EN 2015-2016 (ET PRÉVISIONS POUR 2016-2017) PAR LE MINISTÈRE ET CHACUN DE SES ORGANISMES POUR L'INFORMATIQUE ET LES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION. VENTILER SELON LA CATÉGORIE DE DÉPENSES, SOIT S'IL S'AGIT D'ACHAT DE LOGICIELS OU DE LICENCES, DE MATÉRIEL, D'ENTRETIEN OU DE SERVICES PROFESSIONNELS (INTERNE, EXTERNE OU DU CSPQ).

Voici quelques explications relatives aux dépenses effectuées :

#### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

1<sup>er</sup> avril 2015 au 31 décembre 2015

LOGICIELS	
Achat	37 162 \$
Entretien	381 143 \$
MATÉRIEL	
Achat	106 314 \$
Entretien	4 993 \$
SERVICES PROFESSIONNELS	
Internes (personnel de la CLP)	1 299 653 \$
Externes (Entretien du système de mission)	6 485 \$
TÉLÉCOMMUNICATIONS	
CSPQ	595 977 \$
Externes	5 270 \$
<b>TOTAL</b>	<b>2 436 997 \$</b>

Pour l'exercice 2015-2016, un montant de 2 436 997 \$ a été consacré aux technologies de l'information. L'essentiel de cette somme a été investi dans l'évolution, l'amélioration et le maintien de l'actif courant (activités d'encadrement et activités de continuité).

Peu de travaux de développement ont été entrepris 2015-2016 compte tenu de la fusion entre la CLP et la CRT au 1<sup>er</sup> janvier 2016.

— 0 — 0 — 0 — 0 — 0 —

**B – Commission des relations du travail (CRT)**

**1<sup>er</sup> avril 2015 au 31 décembre 2015**

	2015-2016
<b>MATÉRIEL</b>	
Achat	1 328 \$
Entretien	
<b>SERVICES PROFESSIONNELS</b>	
CSPQ et MTESS	568 979 \$ *
Externes	843 \$
<b>TOTAL</b>	<b>571 150 \$</b>

- \* Ce montant, pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, inclut 342 811 \$ pour l'entente de base CSPQ, 160 386 \$ pour l'entente de base MTESS et 40 008 \$ pour des projets d'infrastructure technologique et 25 774 \$ pour des améliorations.

— o — o — o — o — o —

**C – Tribunal administratif du travail (TAT)**

**1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016**

<b>LOGICIELS</b>	
Achat	6 083 \$
Entretien	10 925 \$
<b>MATÉRIEL</b>	
Achat	20 765 \$
Entretien	7 196 \$
<b>SERVICES PROFESSIONNELS</b>	
Internes (personnel de la CLP)	433 218 \$
Externes (Entretien du système de mission)	71 880 \$
<b>TÉLÉCOMMUNICATIONS</b>	
CSPQ	79 480 \$
Externes	2 356 \$
<b>TOTAL</b>	<b>631 903 \$</b>

Le montant de 631 903 \$ a été consacré aux technologies de l'information. L'essentiel de cette somme a été investi dans l'évolution, l'amélioration et le maintien de l'actif courant (activités d'encadrement et activités de continuité).

Certains travaux de développement ont toutefois été entrepris pour la fusion CLP et CRT :

- Étude pour exclure du CSPQ le serveur d'intranet de la CRT : 800 \$
- Étude d'arrimage CRT : 48 495 \$

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Bureau de la présidence

**DATE :** 4 avril 2016

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP4

**LISTE DE TOUS LES COMITÉS INTERMINISTÉRIELS OU IMPLIQUANT D'AUTRES PARTENAIRES AUXQUELS A PARTICIPÉ LE MINISTÈRE EN 2015-2016, EN INDIQUANT POUR CHACUN :**

- a) son mandat;
- b) la liste des membres;
- c) le budget dépensé;
- d) le montant ventilé pour les frais de déplacement, de repas ou autres;
- e) les résultats atteints.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015, cinq comités ont été formés par le secrétaire général associé responsable des emplois supérieurs au ministère du Conseil exécutif pour examiner le renouvellement du mandat des commissaires. Les personnes suivantes ont fait partie de l'un ou l'autre des comités :

Camille Brassard :	3 447,00 \$
Suzanne Comtois :	4 500,00 \$
Raymond Levasseur :	2 304,00 \$

---

<b>TOTAL :</b>	<b>10 251,00 \$</b>
----------------	---------------------

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Aucun comité n'a été formé entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Aucun comité n'a été formé entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 29 février 2016.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP5

**NOMBRE ET POURCENTAGE D'EMPLOYÉS OCCASIONNELS PAR SECTEURS AU MINISTÈRE ET DANS CHAQUE ORGANISME QUI EN RELÈVE EN 2015-2016 ET COMPARAISON AVEC LES CINQ ANNÉES FINANCIÈRES PRÉCÉDENTES. PRÉCISER POUR CHAQUE SECTEUR ET POUR CHAQUE ANNÉE LE NOMBRE ET LE POURCENTAGE D'EMPLOYÉS DEVENUS PERMANENTS.**

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Données disponibles au 31 décembre 2015 :

2015-2016				
	Nombre d'employés occasionnels	Pourcentage d'employés occasionnels	Nombre d'employés devenus permanents	Pourcentage d'employés devenus permanents
DGA	1	2.3 %		
VPO	3	1 %	2	67 %
VPQC	2	8 %		
DSJ				

DGA : Direction générale de l'administration

VPO : Vice-présidence des opérations

VPQC : Vice-présidence de la qualité et de la cohérence

DSJ : Direction des services juridiques

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Données disponibles au 31 décembre 2015 :

2015-2016				
	Nombre d'employés occasionnels	Pourcentage d'employés occasionnels	Nombre d'employés devenus permanents	Pourcentage d'employés devenus permanents
MTL	1	0,01 %	1	100 %
QUÉBEC	2	0,04 %	1	50 %

**C – Tribunal administratif du travail (TAT)**

**Données disponibles au 29 février 2016 :**

2015-2016				
	Nombre d'employés occasionnels	Pourcentage d'employés occasionnels	Nombre d'employés devenus permanents	Pourcentage d'employés devenus permanents
DGA	1	2.2 %		
VP-SST	5	1.6 %		
VP-RT	2	1.9 %		
VPQC	2	6.7 %	2	100 %
DSJ	1	12.5 %		

**DGA** : Direction générale de l'administration

**VP-SST** : Vice-présidence – Division santé et sécurité du travail

**VP-RT** : Vice-présidence – Division relations du travail

**VPQC** : Vice-présidence de la qualité et de la cohérence

**DSJ** : Direction des services juridiques

**SOURCE** : Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION** :

**VALIDATION**: Bureau de la présidence

**DATE** : 4 avril 2016

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP6

COPIE ET DÉTAIL DE TOUTE DEMANDE DE RÉDUCTION, DE CONSOLIDATION, D'OPTIMISATION DES RESSOURCES ET DE MOYENS OU DE COMPRESSIONS DE DÉPENSES, REÇUE PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME QUI EN RELÈVE EN 2015-2016. FOURNIR L'ENSEMBLE DES ÉCHANGES, CORRESPONDANCES OU AUTRES À CE SUJET.

FOURNIR ÉGALEMENT LA VENTILATION DE TOUTES LES COMPRESSIONS FINANCIÈRES RÉALISÉES ET À VENIR DU MINISTÈRE ET DES ORGANISMES QUI EN RELÈVENT DANS LE CADRE DU PLAN DE RETOUR À L'ÉQUILIBRE BUDGÉTAIRE POUR CHACUNE DES ANNÉES FINANCIÈRES 2014-2015 ET 2015-2016, AINSI QUE LES PRÉVISIONS POUR 2016-2017.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

SOURCE : Direction des ressources humaines et financières

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



## Informations complémentaires à la fiche RP6

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP6X

COPIE ET DÉTAIL DE TOUTE DEMANDE DE RÉDUCTION, DE CONSOLIDATION, D'OPTIMISATION DES RESSOURCES ET DE MOYENS OU DE COMPRESSIONS DE DÉPENSES, REÇUE PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME QUI EN RELEVÉ EN 2015-2016. FOURNIR L'ENSEMBLE DES ÉCHANGES, CORRESPONDANCES OU AUTRES À CE SUJET.

FOURNIR ÉGALEMENT LA VENTILATION DE TOUTES LES COMPRESSIONS FINANCIÈRES RÉALISÉES ET À VENIR DU MINISTÈRE ET DES ORGANISMES QUI EN RELEVÉNT DANS LE CADRE DU PLAN DE RETOUR À L'ÉQUILIBRE BUDGÉTAIRE POUR CHACUNE DES ANNÉES FINANCIÈRES 2014-2015 ET 2015-2016, AINSI QUE LES PRÉVISIONS POUR 2016-2017.

#### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

##### Réductions budgétaires pour 2014-2015

Masse salariale ( - 2 % )	900 700 \$
Dépenses de fonctionnement ( - 3 % )	592 800 \$
Total des réductions pour 2014-2015	<u>1 493 500 \$</u>

##### Réductions budgétaires réelles cumulées au 28 février 2015

Non disponible

- 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 -

#### B – Commission des relations du travail (CRT)

##### Réductions budgétaires pour 2014-2015

Masse salariale ( - 2 % )	463.4 \$*
Dépenses de fonctionnement ( - 3 % )	0 \$
Total des réductions pour 2014-2015	<u>463.4 \$*</u>

##### Réductions budgétaires réelles cumulées au 28 février 2015

Non disponible

\*en milliers de dollars

SOURCE : Direction des ressources humaines et financières

COLLABORATION :

VALIDATION : Direction des services juridiques

DATE : 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP7

LISTE ET COPIE DE TOUS LES SONDAGES EFFECTUÉS PAR LE MINISTÈRE ET PAR CHAQUE ORGANISME QUI EN RELÈVE EN 2015-2016, EN INDIQUANT LES COÛTS, LE SUJET ET, LE CAS ÉCHÉANT, LA FIRME RETENUE POUR LE RÉALISER.

A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

La CLP n'a effectué aucun sondage entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

B – Commission des relations du travail (CRT)

La CRT n'a effectué aucun sondage entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Le TAT n'a effectué aucun sondage entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 29 février 2016.

SOURCE : Service des communications

COLLABORATION : Direction des ressources humaines et financières

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP8

NOMBRE TOTAL D'AVIS, JURIDIQUES ET AUTRES, COMMANDÉS EN 2015-2016 PAR LE MINISTÈRE OU LE CABINET DU MINISTRE, AINSI QUE PAR CHAQUE ORGANISME QUI EN RELÈVE. FOURNIR LA LISTE COMPLÈTE EN INDIQUANT LES COÛTS, LE SUJET, LE NOM DE L'ORGANISME OU DE LA PERSONNE QUI A RÉALISÉ L'AVIS ET LA DATE DE RÉCEPTION.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Aucun avis n'a été commandé entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Aucun avis n'a été commandé entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Aucun avis n'a été commandé entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 29 février 2016.

SOURCE : Direction des services juridiques

COLLABORATION : Direction des ressources humaines et financières

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP9

**LISTE DE TOUS LES FRAIS DE TRADUCTION ET DES DOCUMENTS TRADUITS POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DE SES ORGANISMES EN 2015-2016. FOURNIR LA LISTE DES CONTRATS OCTROYÉS, LE NOM DES FIRMES RETENUES ET LES COÛTS.**

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Entre le 1<sup>er</sup> avril 2015 et le 31 décembre 2015, la CLP a fait traduire par le Centre de services partagés (CSPQ) des décisions rendues par des commissaires et des accords rédigés par des conciliateurs, pour un montant total de 60 060,37 \$.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

Date	Objet	Traducteur	Coût
31 mars	Avis de dépôt	A. Parvu	57,54 \$
16 avril	Lettre	A. Parvu	26,04 \$
17 au 24 avril	Décision	A. Parvu	931,98 \$
27 avril au 1 <sup>er</sup> mai	Décision	A. Parvu	412,65 \$
1 <sup>er</sup> mai	Avis de dossier	A. Parvu	185,43 \$
4 juin	Avis fixant un délai	A. Parvu	48,93 \$
19 juin	Avis de dossier	A. Parvu	49,14 \$
19 juin au 2 juillet	Décision	A. Parvu	420,21 \$
22 juin	Document « aperçu de l'année 2014-2015 »	J. Wolfe	198,00 \$
15 juillet au 6 août	Décision	A. Parvu	2 371,53 \$
23 au 31 juillet	Décision	A. Parvu	524,79 \$
3 au 7 août	Décision	A. Parvu	230,58 \$
14 août	Avis d'un dossier	A. Parvu	27,51 \$
18 août	Avis de prolongation de délai	A. Parvu	21,00 \$
29 septembre	Lettre d'un plaignant	A. Parvu	43,26 \$
8 octobre	Lettre d'un plaignant	A. Parvu	19,53 \$
13 octobre	Lettre d'un plaignant	A. Parvu	35,28 \$
21 octobre	Avis d'audience	A. Parvu	65,31 \$
4 décembre	Lettre d'accès à l'information	A. Parvu	46,20 \$
7 décembre	Avis de dossier	A. Parvu	33,26 \$
Total :			5 748,17 \$

C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Entre le 1<sup>er</sup> janvier 2016 et le 29 février 2016, le TAT a fait traduire par le Centre des services partagés (CSPQ) des décisions rendues par des commissaires et des accords rédigés par des conciliateurs, pour un montant total de 19 680,45 \$.

**SOURCE :** Service des communications

**COLLABORATION :** Direction des ressources humaines et financières

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016

## **Informations complémentaires à la fiche RP9**

### **ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017**

#### **DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION**

Fiche : RP9X

**LISTE DE TOUS LES FRAIS DE TRADUCTION ET DES DOCUMENTS TRADUITS POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DE SES ORGANISMES EN 2015-2016. FOURNIR LA LISTE DES CONTRATS OCTROYÉS, LE NOM DES FIRMES RETENUES ET LES COÛTS.**

En vertu de de la Charte de la langue française et de sa Politique linguistique, la CLP doit, lorsqu'une partie en fait la demande, fournir, à ses frais, la traduction d'une décision.

Du 1<sup>er</sup> avril 2015 au 31 décembre 2015, la CLP a fait traduire des décisions par le Centre de services partagés du Québec (CSPQ) pour un montant total de 60 060,37 \$ comparativement à 3 553,76 \$ pour l'exercice financier 2013-2014.

Cet écart s'explique par le fait qu'en 2013-2014, la CLP faisait faire les traductions à l'interne. La traductrice a toutefois quitté son poste le 18 septembre 2014 et ce poste n'a pas été pourvu en raison des mesures de réduction des dépenses.

Pour continuer de se conformer aux règles constitutionnelles et à la Politique gouvernementale relative à l'emploi et à la qualité de la langue française dans l'Administration., la CLP a dû recourir aux services de traduction du CSPQ qui facture la CLP à raison de 0,38 \$ le mot.

Le nombre de décisions traduites demeure sensiblement le même chaque année.

**SOURCE :** Service des communications

**COLLABORATION :** Direction des ressources humaines et financières

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP10

LISTE ET DÉTAIL DE TOUS LES MANDATS DONNÉS À LA SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE DU QUÉBEC PAR LE MINISTÈRE ET PAR CHAQUE ORGANISME QUI EN RELÈVE POUR LA LOCATION, L'ACHAT, LA RÉNOVATION, LA DÉCORATION ET AUTRES TRAVAUX RÉALISÉS EN 2015-2016.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Mandats donnés entre le 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 et dont les travaux sont complétés ou en cours de réalisation :

EMPLACEMENT	MANDATS ACCORDÉS À LA SIQ
Tous les bureaux régionaux de la CLP et les deux bureaux de la CRT	Nouvelle signalisation rendue nécessaire en raison de la fusion de la CLP et de la CRT.
Salaberry-de-Valleyfield	Installation d'une serrure additionnelle sécurisée.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, aucun mandat n'a été donné à la SIQ.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 29 janvier 2016, aucun mandat n'a été donné à la SIQ.

SOURCE : Direction des ressources matérielles et informationnelles

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidente

DATE : 4 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP11

**POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELÈVENT,  
INDIQUER POUR 2015-2016 :**

- a) la liste de tous les concours et tirages effectués;
- b) les prix remis aux gagnants des concours et des tirages, ainsi que la valeur de ces prix;
- c) l'objectif visé par la tenue de chacun des concours;
- d) la liste des concours qui ont pris fin.

A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Aucun tirage n'a été effectué entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

B – Commission des relations du travail (CRT)

Aucun tirage n'a été effectué entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Aucun tirage n'a été effectué entre le 1<sup>er</sup> janvier 2016 et le 29 février 2016.

**SOURCE :** Service des communications

**COLLABORATION :** Direction des ressources humaines et financières

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 31 mars 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP12

POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELEVANT, CONCERNANT LES CAMPAGNES DE PUBLICITÉ ET DE SENSIBILISATION, FOURNIR POUR 2015-2016 ET LES PRÉVISIONS POUR 2016-2017 :

- le nom de toutes les campagnes;
- les coûts de ces campagnes;
- le nom de la firme ou du professionnel retenu pour la réaliser;
- les dates de diffusion de la campagne;
- les objectifs visés par chaque campagne.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation n'a été développée entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation n'a été développée entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation n'a été développée entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 29 février 2016.

SOURCE : Service des communications

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 2 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP13

POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELÈVENT, LA LISTE DES PROGRAMMES DE FINANCEMENT OU DE SUBVENTIONS, LE MONTANT GLOBAL ATTRIBUÉ AU PROGRAMME, LA DIRECTION DU MINISTÈRE OU L'ORGANISME QUI EN A LA GESTION, EN INDIQUANT POUR CHACUN, POUR 2015-2016 :

- a) le nom et la nature des projets qui ont obtenu un financement ou une subvention;
- b) le nom du ou des organismes bénéficiaires;
- c) le montant qui leur a été accordé.

FOURNIR ÉGALEMENT LA LISTE DES PROJETS QUI ONT ÉTÉ REJETÉS POUR CHAQUE PROGRAMME.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, aucun programme de financement ou de subventions n'a été accordé.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, aucun programme de financement ou de subventions n'a été accordé.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016, aucun programme de financement ou de subventions n'a été accordé.

SOURCE : Direction des ressources humaines et financières

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 2 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP14

**POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELEVANT, INDICER POUR 2015-2016 :**

- a) le nombre d'employés et le nom des employés affectés aux communications et/ou affaires publiques;
- b) le montant dépensé par la direction, département ou division des communications et/ou affaires publiques;
- c) le nombre et le détail des rencontres des employés affectés aux communications et/ou affaires publiques avec d'autres instances ou organismes publics, ventilé par instances ou organismes;
- d) le total des sommes investies en veille médiatique, ventilé par poste de dépenses (revue de presse, analyse de presse, etc.), les firmes externes ou consultants engagés à cette fin, ainsi que les sujets qui font ou ont fait l'objet d'une veille médiatique.

La CLP, la CRT et le TAT n'ont pas de service d'affaires publiques.

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP15

**POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELÈVENT, LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉS ET LES COÛTS RELIÉS À LA PRÉPARATION DE L'EXERCICE D'ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES (INCLUANT LES RÉPONSES AUX QUESTIONS ET LES PRÉSENCES EN COMMISSION PARLEMENTAIRE).**

Environ 450 heures auront été consacrées à la préparation de l'Étude des crédits budgétaires 2016-2017, ce qui représente environ 25 000 \$.

Cet exercice nécessite la collaboration d'environ 25 personnes.

**SOURCE :** Toutes les directions

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidente

**DATE :** 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP16

POUR LE MINISTÈRE ET CHACUN DES ORGANISMES QUI EN RELÈVENT, LE TOTAL ET LA VENTILATION DES CRÉANCES ET/OU AMENDES À RECOUVRER POUR CHACUNE DES ANNÉES 2010-2011 À 2015-2016, L'ÂGE DE CES CRÉANCES (VENTILÉ PAR ANNÉES) ET LES MOYENS ENTREPRIS POUR LES RECOUVRER. PRÉVISIONS POUR 2016-2017.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

La CLP n'a eu aucune créance ou amende à recouvrer.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

La CRT n'a eu aucune créance ou amende à recouvrer.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Le TAT a pour un montant de 4 319,10 \$ de créances ou amendes à recouvrer :

2012-2013 : 909,60 \$

2013-2014 : 1 509,20 \$

2014-2015 : 1 900,30 \$

SOURCE : Direction des ressources financières

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP18

**NOMBRE D'ACCRÉDITATIONS SYNDICALES RECENSÉES AU QUÉBEC PAR LE  
MINISTÈRE DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016.**

Entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 décembre 2015, la Commission des relations du travail (CRT) a reçu 292 requêtes en accréditation.

Entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 29 février 2016, la Vice-présidence relations du travail du Tribunal administratif du travail (TAT) a reçu 65 requêtes en accréditation.

**SOURCE :** Direction des opérations de la VP-RT du TAT

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP19

**NOMBRE D'ACCREDITATIONS SYNDICALES QUI N'ONT PAS ÉTÉ ACCORDÉES  
PAR LE MINISTÈRE DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES 2013-2014, 2014-2015 et 2015-  
2016, ET LE MOTIF DE CES REFUS.**

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, la Commission des relations du travail a rejeté 18 requêtes en accréditation et a reçu 46 désistements.

Pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016, la Vice-présidence relations du travail du Tribunal administratif du travail a rejeté une requête en accréditation et a reçu 12 désistements.

Les motifs de refus ne sont pas recensés.

**SOURCE :** Direction des opérations de la VP-RT du TAT

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016





## Informations complémentaires à la fiche RP19

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP19X

**NOMBRE D'ACCREDITATIONS SYNDICALES QUI N'ONT PAS ÉTÉ ACCORDÉES PAR LE MINISTÈRE DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016, ET LE MOTIF DE CES REFUS. DE CES DEMANDES DE DÉSAFFILIATION SYNDICALES, COMBIEN ONT ÉTÉ ACCEPTÉES/REFUSÉES EN 2013-2014, 2014-2015 ET 2015-2016, ET LES MOTIFS DES REFUS.**

Voici les informations pour les années :

**2013-2014 :** 33 requêtes en accréditation rejetées;  
73 désistements.

**2014-2015 :** 35 requêtes en accréditation rejetées;  
91 désistements.

**1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :** 18 requêtes en accréditation rejetées;  
46 désistements.

**1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 :** 1 requête en accréditation rejetées;  
12 désistements.

Les motifs de refus ne sont pas recensés. Toutefois, les requêtes sont généralement rejetées parce qu'elles ne respectent pas les conditions prévues au *Code du travail*.

**SOURCE :** Direction des opérations de la VP-RT du TAT

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP20

DEMANDES DE DÉSAFFILIATION SYNDICALE RECENSÉES AU QUÉBEC PAR LE MINISTÈRE DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES COMPRISSES ENTRE 2013-2014, 2015-2016. DE CES DEMANDES DE DÉSAFFILIATION SYNDICALES, COMBIEN ONT ÉTÉ ACCEPTÉES/REFUSÉES EN 2013-2014, 2014-2015 ET 2015-2016, ET LES MOTIFS DES REFUS.

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, la Commission des relations du travail a reçu 81 requêtes en révocation d'accréditation.

Pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016, la Vice-présidence relations du travail du Tribunal administratif du travail a reçu 57 requêtes en révocation d'accréditation.

SOURCE : Direction des opérations de la VP-RT du TAT

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



## Informations complémentaires à la fiche RP20

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP20X

**DEMANDES DE DÉSAFFILIATION SYNDICALE RECENSÉES AU QUÉBEC PAR LE MINISTÈRE DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES COMPRISSES ENTRE 2013-2014, 2015-2016. DE CES DEMANDES DE DÉSAFFILIATION SYNDICALES, COMBIEN ONT ÉTÉ ACCEPTÉES/REFUSÉES EN 2013-2014, 2014-2015 ET 2015-2016, ET LES MOTIFS DES REFUS.**

Voici les données pour les années :

**2013-2014** : 796 demandes de révocation d'accréditation.

**2014-2015** : 102 demandes de révocation d'accréditation.

**1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015** : 81 demandes de révocations d'accréditation.

**1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016** : 57 demandes de révocations d'accréditation.

Le nombre élevé de requêtes en révocation d'accréditation pour l'année 2013-2014 est notamment due à la création du nouveau syndicat UNIFOR, syndicat issu de la fusion du Syndicat national des travailleurs et travailleuses de l'automobile, de l'aérospatiale et de l'outillage agricole du Canada (TCA) et du Syndicat canadien des communications, de l'énergie et du papier (SCEP) et pour lequel une actualisation des accréditations a été réalisée par le dépôt de près de 1 300 requêtes (changement de nom, transmission de droits et obligations), dont plus de 570 requêtes en révocation pour des syndicats ayant cessé d'exister.

Un autre dossier concerne une actualisation des accréditations des Travailleurs unis de l'alimentation et du commerce (TUAC) où 89 requêtes en révocation ont été déposées pour des syndicats ayant cessé d'exister.

**SOURCE** : Direction des opérations de la VP-RT du TAT

**COLLABORATION** :

**VALIDATION**: Bureau de la présidence

**DATE** : 4 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP21

NOMBRE DE COMMISSAIRES DU TRAVAIL ET D'AGENTS DE RELATIONS DE TRAVAIL NOMMÉS PAR LE MINISTRE POUR LES ANNÉES COMPRISE ENTRE 2013-2014 ET 2015-2016. NOMMEZ POUR CHACUN DES COMMISSAIRES LEURS ANTÉCÉDENTS PROFESSIONNELS AVANT D'ACCÉDER À LEUR POSTE ACTUEL PAR DOMAINE :

- Syndical;
- Patronal;
- Fonction publique;
- Droit (partie patronale ou syndicale);
- Académie/Éducation
- Autre

Exercice financier	Nombre de commissaires nommés
2015-2016*	0

\* 1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016

Les commissaires de la Commission des relations du travail et, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016, du Tribunal administratif du travail, sont nommés par décret du gouvernement, sur recommandation du ministre, à la suite d'une séance du Conseil des ministres. Pour la question des antécédents professionnels, les seules données pertinentes sont celles apparaissant dans le curriculum vitae des personnes nommées, sur le site Web du premier ministre à la section « Nominations du Conseil des ministres ».

Les agents de relations du travail sont nommés en vertu de la *Loi sur la fonction publique*.

SOURCE : Direction des ressources humaines

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 2 avril 2016





## Informations complémentaires à la fiche RP21

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP21X

NOMBRE DE COMMISSAIRES DU TRAVAIL ET D'AGENTS DE RELATIONS DE TRAVAIL NOMMÉS PAR LE MINISTRE POUR LES ANNÉES COMPRISE ENTRE 2013-2014 ET 2015-2016. NOMMEZ POUR CHACUN DES COMMISSAIRES LEURS ANTÉCÉDENTS PROFESSIONNELS AVANT D'ACCÉDER À LEUR POSTE ACTUEL PAR DOMAINE :

- Syndical;
- Patronal;
- Fonction publique;
- Droit (partie patronale ou syndicale);
- Académie/Éducation
- Autre

Exercice financier	Nombre de commissaires nommés	Nombre de commissaires renouvelés
2012-2013	0	14
2013-2014	10 (1 V-P + 9 commissaires)	3
2014-2015	0	2
2015-2016*	0	5

\* 1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016

Les commissaires de la Commission et, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016, du Tribunal administratif du travail, sont nommés par décret du gouvernement, sur recommandation du ministre, à la suite d'une séance du Conseil des ministres. Pour la question des antécédents professionnels, les seules données pertinentes sont celles apparaissant dans le curriculum vitae des personnes nommées, sur le site Web du premier ministre à la section « Nominations du Conseil des ministres ».

Les agents de relations du travail sont nommés en vertu de la *Loi sur la fonction publique*.

Voir la liste des nominations par décret gouvernemental à la page suivante.

SOURCE : Direction des ressources humaines

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



**NOMINATION PAR DÉCRET GOUVERNEMENTAL  
COMMISSION DES RELATIONS DU TRAVAIL**

Nom, prénom	Type	Numéro et date du décret	Lieu de travail	Classe d'emploi	Date effective
<b>Exercice 2012-2013</b>					
ALLARD, Sylvain	Renouvellement	#1207-2012 du 2012-12-12	Québec	Commissaire	2013-05-26
BRETON, Gaëtan	Renouvellement	#1207-2012 du 2012-12-12	Montréal	Commissaire	2013-04-14
BUSSIÈRES, André	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
CHAMONT, Mario	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
CLOUTIER, Pierre	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
DAIGLE, Jacques	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Québec	Commissaire	2012-11-25
DENIS, Michel	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
MARCEAU, Bernard	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Québec	Commissaire	2012-11-25
MONETTE, Denis	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
PAQUETTE, Jean	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
PLANTE, Esther	Renouvellement	#1207-2013 du 2012-12-12	Montréal	Commissaire	2013-04-14
ST-GEORGES, Andrée	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
TURCOTTE, Alain	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
VERDONNE, Louise	Renouvellement	# 739-2012 du 2012-06-27	Montréal	Commissaire	2012-11-25
<b>Exercice 2013-2014</b>					
BÉDARD, Hélène	Renouvellement	#158-2014 du 2014-02-19	Québec	Commissaire	2014-11-08
BENOIT, Dominique	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-08-26
BLOUIN, Karine	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-08-26
CHAINÉY, Anick	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-09-03
DROLET, Christian	Nomination	#883-2013 du 2013-08-22	Québec	Commissaire	2013-09-03
GAGNON, Raymond	Renouvellement	#158-2014 du 2014-02-19	Québec	Commissaire	2014-11-08
GRIGNON, Marie-Claude	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-09-03
LAPRADE, Annie	Nomination	#817-2013 du 2013-07-17	Québec	Vice-présidente et commissaire	2013-08-19
LEGAULT, Kimberley	Renouvellement	#158-2014 du 2014-02-19	Québec	Commissaire	2014-06-02
LEMIEUX, Yves	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-08-26

Nom, prénom	Type	Numéro et date du décret	Lieu de travail	Classe d'emploi	Date effective
NOTEBAERT, Gérard	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Montréal	Commissaire	2013-08-26
ST-LAURENT, Nancy	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Québec	Commissaire	2013-08-19
THERIAULT, Lyne	Nomination	#818-2013 du 2013-07-17	Québec	Commissaire	2013-08-19

Nom, prénom	Type	Numéro et date du décret	Lieu de travail	Classe d'emploi	Date effective
Exercice 2014-2015					
ROY, Guy	Renouvellement	# 58-2015 du 2015-01-25	Montréal	Commissaire	2015-05-24
GIROUX, France	Renouvellement	# 58-2015 du 2015-01-25	Montréal	Commissaire	2015-05-24
Exercice 2015-2016					
CARON, François	Renouvellement	#708-2015 du 2015-08-11	Montréal	Commissaire	2015-11-28
ZAÏKOFF, Irène	Renouvellement	#708-2015 du 2015-08-11	Montréal	Commissaire	2015-12-02
ALDER, Mylène	Renouvellement	#1006-2015 du 2015-11-11	Montréal	Commissaire	2016-02-16
LANSEIGNE, Line	Renouvellement	#1006-2015 du 2015-11-11	Québec	Commissaire	2016-04-10
MICHAUD, André	Renouvellement	#1006-2015 du 2015-11-11	Montréal	Commissaire	2016-04-03

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP22

NOMBRE DE PLAINTES DÉPOSÉES EN VERTU DE L'ARTICLE 47.2 À LA COMMISSION DES RELATIONS DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES 2013-2014, 2014-2015 ET 2015-2016 CONTRE LES SYNDICATS. FOURNIR ÉGALEMENT LE NOMBRE DE PLAINTES FONDÉES – CAS OÙ L'ASSOCIATION ACCRÉDITÉE NE RENCONTRAIT PAS SES OBLIGATIONS LÉGALES.

Plaintes traitées par la Commission des relations du travail (CRT) en vertu de l'article 47.2 du *Code du travail* :

Données couvrant la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015 :

Plaintes reçues	Décisions rendues	Désistements / Règlements	Plaintes accueillies
469	133	308	14

Plaintes traitées par la Vice-présidence relations du travail du Tribunal administratif du travail (TAT) en vertu de l'article 47.2 du *Code du travail* :

Données couvrant la période du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2016 :

Plaintes reçues	Décisions rendues	Désistements / Règlements	Plaintes accueillies
84	22	61	5

SOURCE : Direction des opérations de la VP-RT du TAT

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016



## Informations complémentaires à la fiche RP22

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP22X

NOMBRE DE PLAINTES DÉPOSÉES EN VERTU DE L'ARTICLE 47.2 À LA COMMISSION DES RELATIONS DU TRAVAIL POUR LES ANNÉES 2013-2014, 2014-2015 ET 2015-2016 CONTRE LES SYNDICATS. FOURNIR ÉGALEMENT LE NOMBRE DE PLAINTES FONDÉES – CAS OÙ L'ASSOCIATION ACCRÉDITÉE NE RENCONTRAIT PAS SES OBLIGATIONS LÉGALES.

Plaintes reçues en vertu de l'article 47.2 du *Code du travail* :

2013-2014 : 509

2014-2015 : 533

1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016 : 553

Décisions rendues :

1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016

Années	Accueillies	Désistements/ Règlements	Rejetées	Total
2013-2014	29	365	180	574
2014-2015	15	306	192	513
2015-2016	19	369	136	524

Le calcul du nombre de plaintes reçues pour une année financière donnée est basé sur la date du dépôt de la plainte à la Commission, soit entre le 1<sup>er</sup> avril et le 31 mars, alors que le calcul du nombre de décisions rendues pour cette même année est basé sur la date de la décision rendue par la Commission pour cette même période. Il n'y a donc aucun lien direct entre les plaintes déposées une année donnée et les décisions rendues cette même année. Le tableau qui suit présente l'état des 553 plaintes déposées en 2015-2016 en date du 15 mars 2016.

#### État des plaintes

Cas convoqués et assignés aux agents de relations du travail	183
Cas assignés aux commissaires	16
Cas inactifs à la demande des parties	57
Cas en délibéré	20
Décisions : accueillies	2
Décisions : désistements, règlements	229
Décisions : rejetées	40
Cas déferés aux tribunaux	6
Total	553

SOURCE : Direction des opérations de la VP-RT du TAT

COLLABORATION :

VALIDATION: Bureau de la présidence

DATE : 4 avril 2016





# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP26

LISTE ET COPIE DE TOUTES LES RECHERCHES COMMANDÉES EN 2014-2015 ET  
EN 2015-2016 EN INCLUANT LES COÛTS ET LES APPELS D'OFFRE.

### A – Commission des lésions professionnelles (CLP)

Du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, la CLP n'a commandé aucune recherche.

### B – Commission des relations du travail (CRT)

Du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015, la CRT n'a commandé aucune recherche.

### C – Tribunal administratif du travail (TAT)

Du 1<sup>er</sup> janvier au 29 février 2019, le TAT n'a commandé aucune recherche.

**SOURCE :** Direction des services juridiques

**COLLABORATION :** Direction des ressources humaines et financières

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 2 avril 2016



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2016-2017

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS DU DEUXIÈME GROUPE D'OPPOSITION

Fiche : RP31

**NOMBRE D'ETC (ÉQUIVALENT TEMPS COMPLET) AFFECTÉS À TRAVERS LES ORGANISMES DU MINISTÈRE À LA RÉOLUTION DE CONFLITS DE TRAVAIL EN 2014-2015, 2015-2016, VENTILÉS PAR CONFLITS EN INCLUANT LES INFORMATIONS SUIVANTES :**

- a) parties impliquées dans le conflit;
- b) nombre d'ETC affectés à ce conflit spécifique;
- c) date de début du conflit;
- d) date de retour de fin du conflit.

Entre le 1<sup>er</sup> avril 2015 et le 31 décembre 2015 :

Nombre de conflits	Parties impliquées dans le conflit	Nombre d'ETC affectés à ce conflit	Date du début du conflit	Date de retour de fin du conflit
1	1 commissaire et 1 coordonnateur	Non significatif	20 novembre 2015	30 décembre 2015

**SOURCE :** Direction des ressources humaines et financières

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Bureau de la présidence

**DATE :** 4 avril 2016



**ANNEXE 1**  
(Question RP2)

**Liste de toutes les formations, conférences,  
ateliers, journées d'activités, sommets, congrès  
ou autres activités**

**1<sup>er</sup> avril 2015 au 29 février 2016**



Commission des relations du travail (CRT)

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 31 décembre 2015

Date	Lieu	Nom de la formation	Formateur	Part	Coût
Avril	Montréal	Session de la planification de la retraite	Centre de placement et de formation des cadres	2	518,00 \$
8 avril	Québec	Le code de déontologie des avocats fait peau neuve	Barreau du Québec	2	23,00 \$
9-10 avril	Montréal	Session de planification de la retraite	CARRA	3	1 250,00 \$
24 avril	Québec	La gestion d'audience : les meilleures pratiques	Conférence des juges administratifs du Québec	1	74,73 \$
6 mai	Québec	16 <sup>e</sup> journée thématique GEGD	Groupe d'expertise en gestion des documents	1	---
12-13 mai	Montréal	Session de la planification de la retraite	CARRA	2	250,00 \$
20 mai	Montréal	Personnalités difficiles	Barreau du Québec	8	1 697,00 \$
29 mai	Québec	Modifications au cadre légal et normatif	Centre de Leadership et de développement	1	---
4-5 juin	Québec	La formation des secouristes en milieu de travail	Ambulances Saint-Jean	2	---
11 juin	Trois-Rivières	Colloque de la Commission	Divers conférences	71	2 138,53 \$
3 juillet	Québec	Le code de déontologie fait peau neuve	Barreau du Québec	1	11,50 \$
24 septembre	Drummondville	Colloque de la Commission	Divers conférences	38	1 236,64 \$
2 octobre	Québec	Le code de déontologie fait peau neuve	Barreau du Québec	1	11,50 \$
25-26 novembre	Montréal	Colloque de la Commission	Welch, Bussières Avocats et formateur interne	102	2 297,50 \$
Printemps 2015	Québec	Cours d'anglais	TéléLangues	4	924,00 \$
Hiver 2015	Québec	Cours en relations du travail	Université Laval	1	708,00 \$
<b>TOTAL</b>					<b>11 395,40 \$</b>





Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
2015-04-15 et 2015-04-16	Journées et formation professionnelles de l'AAPJ	Association sur l'accès et la protection de l'information (AAPJ)	1	Québec	399 \$
2015-04-16 / 2015-04-23 / 2015-11-09	Formation sur le logiciel Syged	PG Solutions	3	Québec	170 \$
Printemps 2015	Formation médicale - le genou et initiation aux maladies pulmonaires professionnelles	Interne - VPQC	77	Montréal / Québec	- \$
2015-04-24	La gestion des abonnements électroniques	ENAP	1	Montréal	250 \$
2015-04-24 et 2015-11-19	Formation initiale du Comité LSST	Interne — VPQC	6	Montréal	- \$
2015-04-27 au 2015-05-22	Formation initiale - conciliateurs	Interne — VPO	2	Bureaux de la CLP	- \$
2015-04-27	Coaching	IC formation	1	Québec	250 \$

Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
2015-04-30	Conférence IGF Québec	IGF Québec	2	Québec	110 \$
2015-05-13 et 2015-05-14	Assemblée des assessseurs	Interne — VPQC	20	Montréal	1 000 \$
2015-05-14	Coût de reconnaissance par le Barreau du Québec des formations à l'interne	Barreau du Québec			700 \$
2015-06-02	Conférences IGF Québec	IGF Québec	2	Québec	110 \$
2015-06-02	Droit administratif - droit disciplinaire	Institut canadien	1	Montréal	895 \$
Printemps 2015	Rencontre formation/cohérence	Interne — VPQC	124	Québec ou Montréal	2 716 \$
Automne 2015	Anglais	Causerie anglaise	1	Trois-Rivières	275 \$
Automne 2015	SAGIR	CSPQ	5	Québec ou Montréal	- \$
Automne 2015	Tournée cohérence	Interne — VPQC	120	Bureaux de la CLP	- \$

Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
2015-10-22	Conférences IGF Québec	IGF Québec	2	Québec	110 \$
2015-11-04	Osez régler autrement !	Institut de médiation et d'arbitrage du Québec	3	Montréal	1 050 \$
2015-11-13	Journée de formation interdisciplinaire	Fédération des médecins spécialistes du Québec	1	Québec	- \$
2015-11-18 et 2015-11-19	Congrès annuel	Association pour l'avancement des sciences et des techniques de la documentation (ASTED)	1	Montréal	394 \$
2015-11-18 et 2015-11-19	Formation sur la mission de la Commission des relations du travail	Commission des relations du travail	50	Québec	- \$
2015-11-24 et 2015-11-25	Assemblée des assesseurs	Interne — VPQC	18	Montréal	1 000 \$
2015-11-24 et 2015-11-25	Assemblée des commissaires	Interne — VPQC	132	Montréal	1 143 \$

Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
2015-11-25 et 2015-11-26	Rencontre annuelle des conciliateurs	Interne — VPQC	38	Montréal	3 000 \$
2015-11-27	Formation médicale - conciliateurs	Interne - VPQC	29	Montréal	- \$
2015-11-26	Colloque en droit du travail patronal-syndical	Éditions Yvon Blais	1	Montréal	495 \$
2015-12-01 et 2015-12-02	Formation sur la mission de la Commission des relations du travail	Commission des relations du travail	75	Montréal	- \$
2015-12-04	Mise en contexte du nouveau Code de procédure civile	Association du jeune Barreau de Longueuil	1	Longueuil	30 \$
2015-12-07 au 2016-01-15	Formation initiale - conciliateurs	Interne — VPO	3	Bureaux de la CLP	- \$
2015-12-08	Présentation du nouveau canevas de décision	Interne - VPQC	12	Montréal	- \$

Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
32 jours	Secoursisme en milieu de travail	Sentinel inc.	16	Différentes régions du Québec	104 \$
46 jours	Programme d'information et de planification de la retraite	CARRA/CÉGEP Marie-Victorin et Commission scolaire de la Capitale	23	Différentes régions du Québec	5 750 \$
48 jours*	Droits de scolarité — formation universitaire	Établissements scolaires reconnus	13	Différentes régions du Québec	8 919 \$
<b>TOTAL</b>					<b>28 870 \$</b>

\* possibilité de libération avec traitement équivalente à deux journées par cours, par session, sur approbation du gestionnaire



Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
2016-01-11 et 2016-01-12	Évaluation des emplois de cadres de la fonction publique	Secrétariat du Conseil du trésor	1	Montréal	- \$
2016-01-14	Nouveautés comptables	Contrôleur des finances	1	Québec	- \$
2016-01-19	Savoir s'affirmer dans ses relations au travail et dans son rôle-conseil	Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail (RRSPT)	2	Montréal	- \$
2016-01 et 2016-02	Office 2013	CSPQ — Centre de leadership et de développement des compétences		Formation en ligne	- \$
2016-02-26	Prévenir la chronicité: tout le monde y gagne	CSST	1	Québec	295 \$
4 jours	Secourisme en milieu de travail	Sentinel inc.	2	Différentes régions du Québec	- \$

Date	Nom de la formation ou de l'activité	Organisme ayant offert l'activité	Nombre de participants	Lieu	Coût
4 jours	Programme d'information et de planification de la retraite	CARRA/CÉGEP Marie-Victorin et Commission scolaire de la Capitale	2	Différentes régions du Québec	500 \$
42 jours*	Droits de scolarité — formation universitaire	Établissements scolaires reconnus	14	Différentes régions du Québec	5 463 \$
	TOTAL				6 258 \$

\* possibilité de libération avec traitement équivalente à deux journées par cours, par session, sur approbation du gestionnaire